RAWCROSSING IS BACK
BUT WE'RE IN NEED OF YOUR HELP!

TRANSLATORS	open to all language translators
CLEANERS	photoshop is preferred
TYPESETTERS	photoshop is preferred
PROOFREADERS	fluent in english
QUALITY CHECKERS	a keen eye

HELP US TO CLIMB BACK UP, AND VISIT US AT:

facebook.com/rawcrossingscans

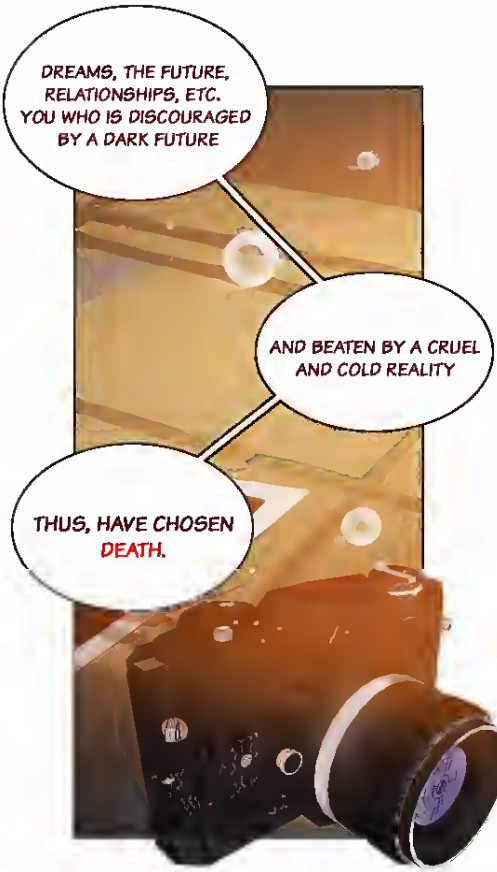
rxscans.tumblr.com

ZERO GAME

by JEULBAHSEN

translator: GZT_A9
proofreader: SELAMOON
cleaner: DARK HOWLER
typesetter: DARK HOWLER
qc: DARK HOWLER

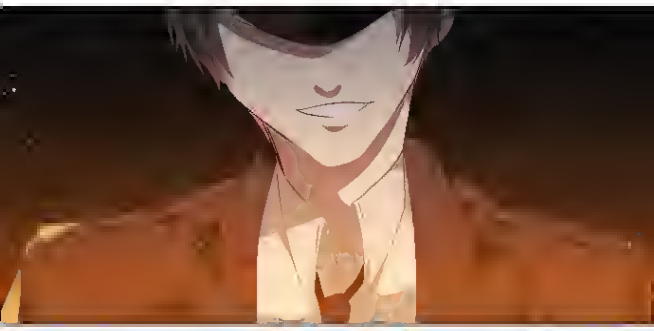
t rxscans.tumblr.com
f rawcrossingscans


DREAMS, THE FUTURE, RELATIONSHIPS, ETC. YOU WHO IS DISCOURAGED BY A DARK FUTURE
AND BEATEN BY A CRUEL AND COLD REALITY
THUS, HAVE CHOSEN DEATH.

THIS PLACE WAS PREPARED FOR SOMEONE LIKE YOU.

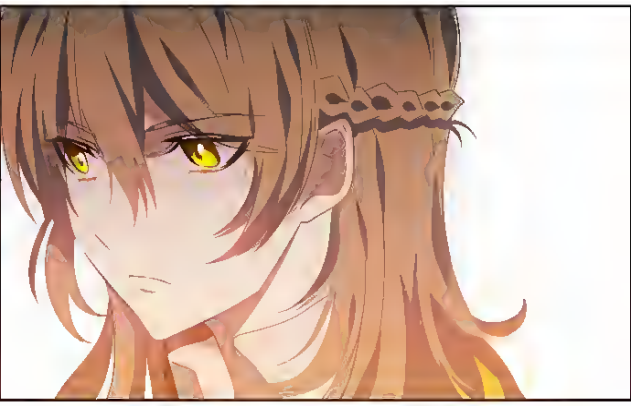
TURN THE LIFE YOU'VE BEEN LIVING BACK TO 0 AND

I WILL GIVE YOU A CHANCE TO RECONSTRUCT YOUR LIFE.



OF COURSE. NOTHING IS FREE IN THE WORLD.

IF YOU WANT TO COME HERE, YOU MUST PUT YOUR LIFE UP AS COLLATERAL.



AND I'M SURE YOU KNOW
THAT YOU ARE RESPONSIBLE
FOR WHATEVER RESULTS BASED
FROM YOUR DECISION?

IF YOU ARE READY
TO PUT YOUR LIFE ON THE LINE
TO PARTICIPATE

THIS PLACE.
I WILL INVITE YOU TO
'ZERO GAME.'

Zero Game

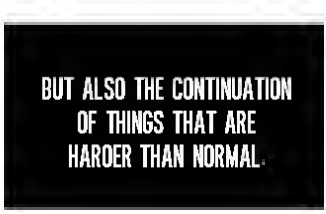
제로게임

00. Zero Game

AHAHAHAHA!!!!!
ANGRY? IF YOU'RE ANGRY, YOU SHOULD TRY AND GO TELL YOUR PARENTS
SFX:DRIP~X3
HEY, REMEMBER SHE DOESN'T HAVE A MOM AND DAD. WE SHOULD BE UNDERSTANDING.
AH THAT'S RIGHT~

SO PITIFUL.
DOES SHE REALLY WANT
TO LIVE LIKE THAT?
YOU'RE BEING
SO ANNOYING EVEN
THOUGH YOU AMOUNT
TO NOTHING.
IF IT'S LIKE THAT,
HER LIFE
IS POINTLESS.

TODAY IS NOT ONLY THE
10TH ANNIVERSARY
OF MY PARENTS' DEATHS
SFX:WRING


BUT ALSO THE CONTINUATION
OF THINGS THAT ARE
HARDER THAN NORMAL.

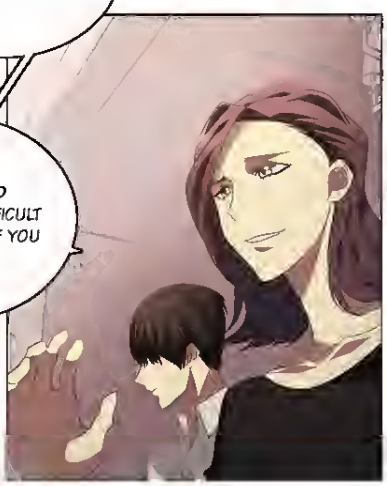
I HAVE TO LEAVE?

I'M SORRY.
IT HAS BECOME DIFFICULT
FOR US AS WELL
TO TAKE CARE OF YOU.

YOU KNOW
THE ECONOMY HAS BEEN
BAD RECENTLY..

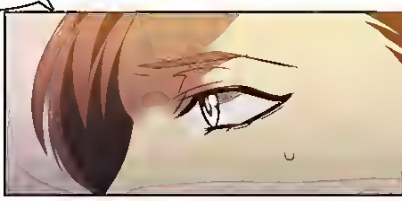
BECAUSE WE ARE IN THE
POSITION OF RAISING OUR
OWN TWO CHILDREN,

AS EXPECTED
IT HAS BEEN DIFFICULT
TO TAKE CARE OF YOU
AS WELL..



SO, I HAD A DISCUSSION
WITH YOUR COUSINS, AND
BOTH OF THEM WERE HAVING
DIFFICULTY AS WELL..

AS LONG AS YOU ARE OKAY WITH IT, HAN RA..



I WAS WONDERING WHAT YOU THINK ABOUT GOING TO A FACILITY.

OF COURSE, JUST BECAUSE IT IS A FACILITY DOESN'T MEAN THEY'RE ALL BAD...

I HOPE YOU AREN'T TOO DISAPPOINTED IN US.

I UNDERSTAND, AUNT. I'M FINE WITH THAT.

I JUST WANT TO APOLOGIZE FOR ALL OF THE TROUBLES I'VE GIVEN YOU.

SFX:SLIDE

I'LL WILL LOOK INTO IT AND LEAVE AS SOON AS POSSIBLE, SO PLEASE DON'T WORRY ABOUT IT.

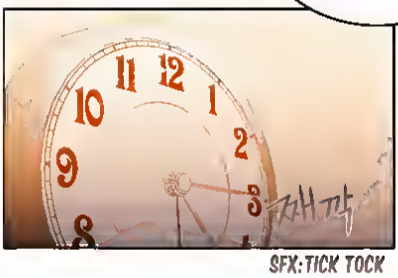
IF THAT'S IT, I AM GOING TO TURN IN FOR THE NIGHT.

SFX:SHUT

WHEW...

SFX:TAP X2

DEAR, WHY DO YOU MAKE ME HAVE ALL THE DIFFICULT CONVERSATIONS WITH HER?



SFX:TICK TOCK

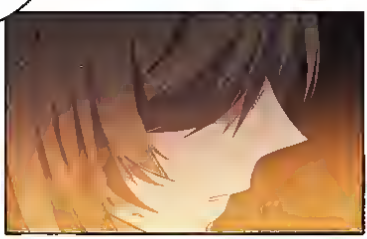
I THOUGHT IT WOULD BE EASIER FOR YOU TWO BECAUSE HAN RA IS A GIRL.

EASIER MY ASS...

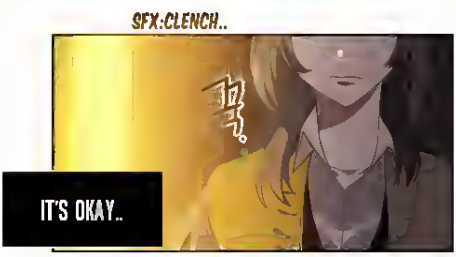
FOR SOMEONE SO YOUNG, SHE IS FREAKISHLY QUICK-WITTED.

LOOK AT THE WAY SHE PRETENDED TO BE OKAY. IT SEEMS LIKE I'M THE BAD GUY.

AHH WHATEVER. SO ANNOYED.



IF ONLY SHE COULD JUST DIE GOING SOMEWHERE.


SFX:CLENCH..
IT'S OKAY..

I ALREADY KNEW THAT
THE PLACE WHERE I COULD
GO WOULD DISAPPEAR.

THERE HAVE BEEN
MUCH MORE DIFFICULT
THINGS BEFORE
THIS IS NOTHING
I'M SURE IT'LL ONLY GET
BETTER FROM NOW ON

SFX:FREEZE
WILL IT..
SFX:DRIP

SOB-
AS I WAS THINKING THAT IF THESE HOPELESS DAYS WOULD CONTINUE.
IT MIGHT BE BETTER
IF I JUST DIED LIKE EVERYONE SAID.

THE PERSON I WAS THINKING OF WHO
I WANTED TO SEE MOST RIGHT NOW.

AN E-MAIL FROM MY DEAD FATHER ARRIVED.

DARK DAYS. TO YOO HAN RA, THE 'ICON OF BAD LUCK.'
IF YOUR LIFE WERE TO RECEIVED A SCORE, IT WOULD HAVE 0 POINTS!!

DO YOU WISH THAT YOU COULD DIE
BECAUSE YOU'RE TIRED OF YOUR DIFFICULT LIFE?

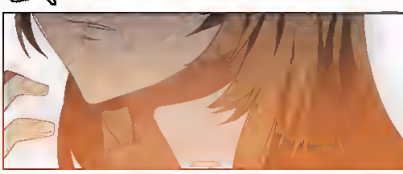
FOR THE CURRENT YOU,
A LIFE RECONSTRUCTION SURVIVAL THAT WILL LET YOU START FROM 0.

WE GIVE YOU THIS CHANCE TO PARTICIPATE
IN THE 'ZERO GAME'!

IF YOU HAVE A DESIRE
TO PARTICIPATE

'COME FIND US AT 12-2 BUNJI'S XXX.'

..!!

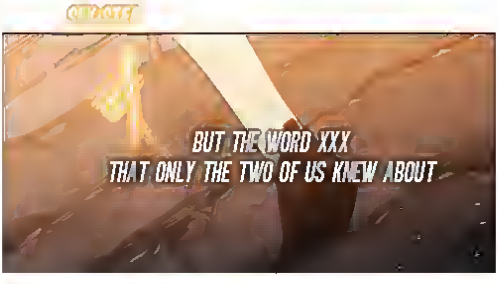


THE CONTENT OF THE MAIL TITLED 'LIFE RECONSTRUCTION' WAS IMPOSSIBLE.

BUT THERE WAS ONE THING I COULD SAY FOR SURE.

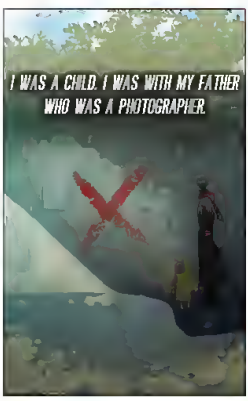
THIS E-MAIL CAME FROM MY DEAD FATHER.

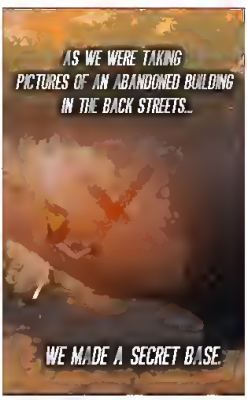
A DEAD PERSON
SENDING AN E-MAIL...
I KNOW THAT IT'S IMPOSSIBLE.


BUT THE WORD XXX
THAT ONLY THE TWO OF US KNEW ABOUT

BECAME ENOUGH JUSTIFICATION

TO MAKE MY FEET MOVE.


I WAS A CHILD. I WAS WITH MY FATHER WHO WAS A PHOTOGRAPHER.


AS WE WERE TAKING PICTURES OF AN ABANDONED BUILDING IN THE BACK STREETS...
WE MADE A SECRET BASE.

THE FIRST X WAS AT THE ENTRANCE.

THE SECOND X WAS THE TELEPHONE POLE YOU'D SEE AS SOON AS YOU'D TURN INTO THE ALLEY.

AND THE FINAL X WAS THE MARK OF WHERE THE SECRET BASE IS LOCATED.

AT THE VERY BACK OF THE ALLEY.

A CARD..?

NO ONE
WOULD COME HERE.
IS THIS REALLY..?

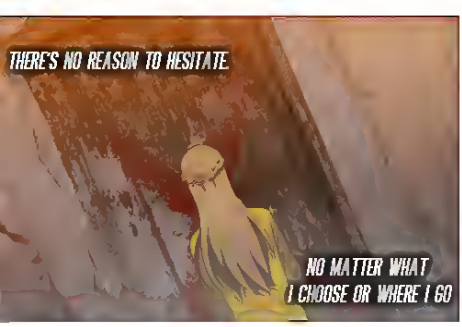
Dear, Yoo HanRa
As soon as you open this door, you will automatically be entered into 'Zero Game'
and will not be able to return until you get a clear
As this game is a survival
there is a possibility that you may die
Even so, will you enter?

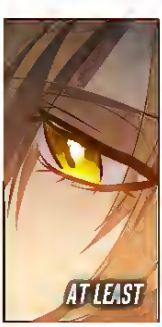
THE IDEA THAT YOU MUST PUT YOUR LIFE UP ON THE LINE IN ORDER TO RECONSTRUCT...

THAT YOU CANNOT COME BACK AND THAT THERE IS A CHANCE OF DEATH IF YOU ENTER

AND THE MYSTERIOUS E-MAIL
FROM MY DEAD FATHER.

SFX:GRAB





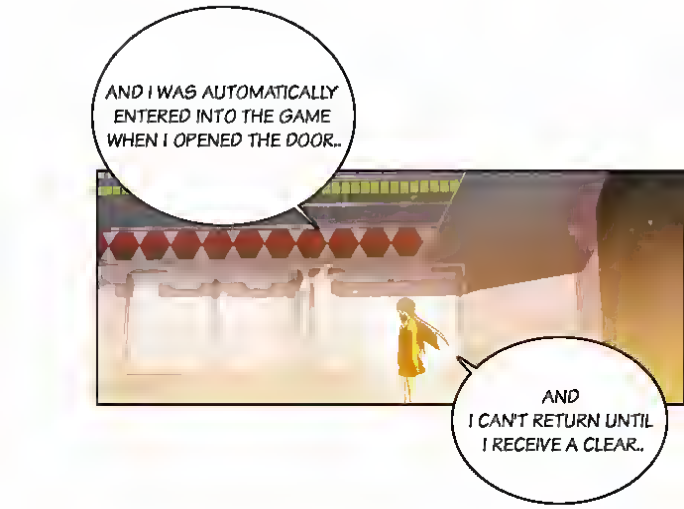
SFX:SHINE

....!!!

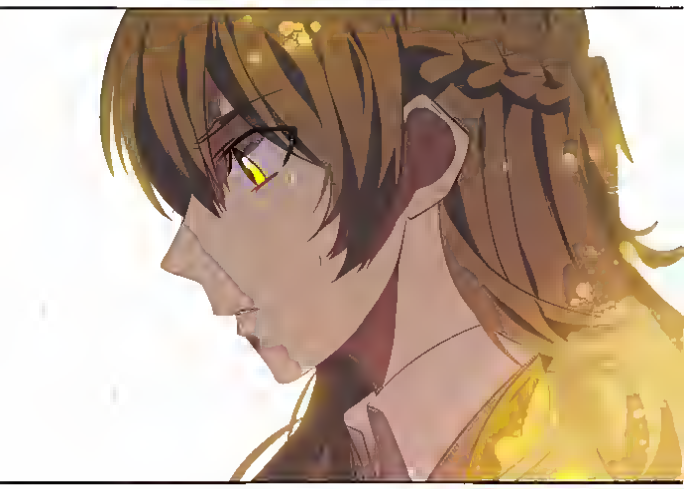
WHERE IS THIS..?

SFX:SHINE

HEAVEN?
IS THIS HEAVEN?
AM I DREAMING?
I THOUGHT I CAME INTO A BUILDING, BUT THERE'S A SKY..
AND THE BUILDINGS ARE INTERESTING.. WHAT IS THIS PLACE..?
I'M SURE THE E-MAIL EARLIER SAID..
A LIFE RECONSTRUCTION SURVIVAL THAT WILL LET YOU START FROM 0.
"WE GIVE YOU THIS CHANCE TO PARTICIPATE IN THE 'ZERO GAME!"

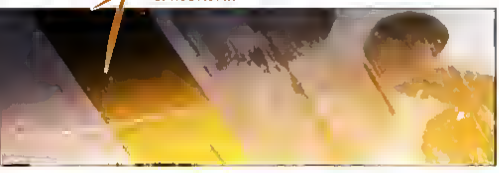

AND I WAS AUTOMATICALLY ENTERED INTO THE GAME WHEN I OPENED THE DOOR..
AND I CAN'T RETURN UNTIL I RECEIVE A CLEAR..

ZERO GAME...

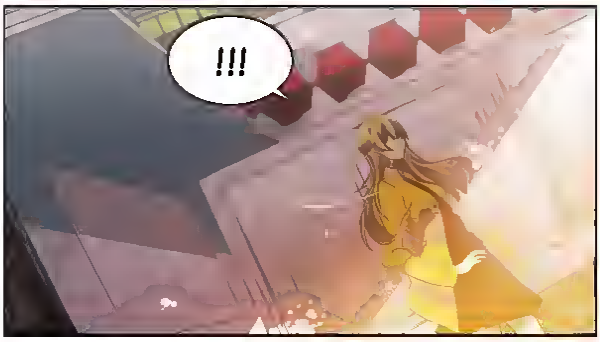


끼익

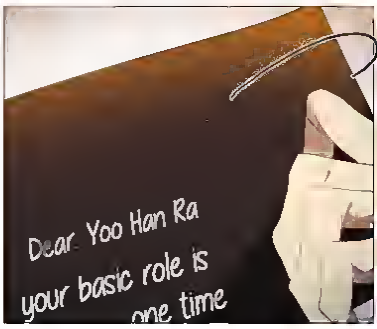
SFX:CREAK



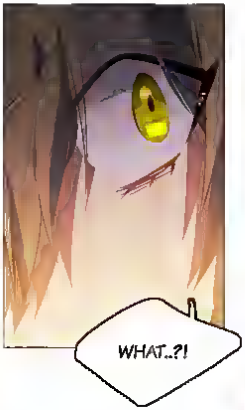
SFX:SLAM


!!!

ANOTHER CARD..
SFX:LIFT-


Dear Yoo Han Ra
your basic role is
one time

BASIC ROLE..?
AM I REALLY
PLAYING A GAME?
WHAT EXACTLY
DO THEY WANT ME
TO DO..
스륵
SFX:SLITHER
!!!
휘청
SFX:STUMBLE
UGH!!
SFX:SLAM


WHAT..?!

SFX:CRUNCH X2
우적
우적

SUDDENLY
I HAD A GUT FEELING

IN REALITY,
THIS PLACE

WAS NOTHING
LIKE HEAVEN.

WAS I BEING PUNISHED FOR TRYING TO RUN AWAY FROM REALITY?

WAS I BEING PUNISHED FOR NOT TRYING MY BEST?

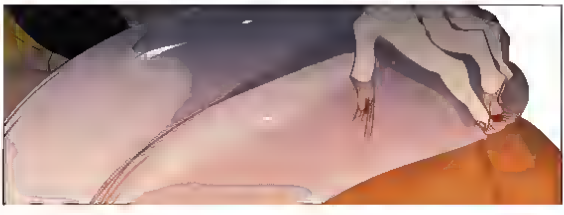
SFX:DROP

BECAUSE MY LIFE WAS A LIFE DOOMED TO END.

FOR AN INSTANT,
I TRIED IMAGINING DYING LIKE THIS

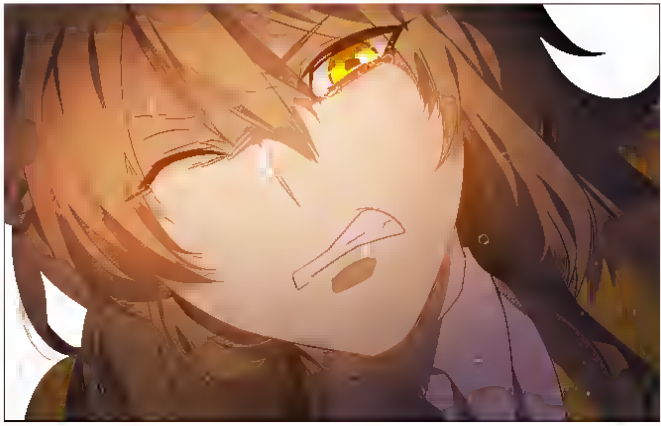
HOWEVER, I REALIZED ONLY AFTER
BEING FACE TO FACE WITH THIS SITUATION.

IT WAS NOT THAT I WANTED TO DIE.



IN TRUTH

SFX:SCRAPE



I REALLY WANTED TO LIVE.

SFX:FALL

NICE TO MEET YOU.

SFX:BZZT x2

YOU WHO CAME TO ANOTHER HELL

TO RUN AWAY FROM HELL

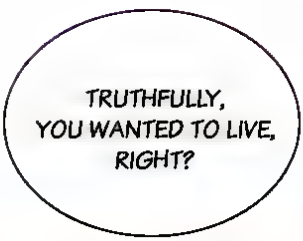
STUPID COMRADE.
SFX:BZZT
!!!

SFX:FLUTTER

SFX:GRAB

SFX:GRAB

YOU THOUGHT YOU NO LONGER HAD A PLACE TO STAY.
YOU THOUGHT IT'D BE BETTER IF YOU DIED. EVEN THOUGH YOU THOUGHT THAT WAY...


TRUTHFULLY, YOU WANTED TO LIVE, RIGHT?

!!

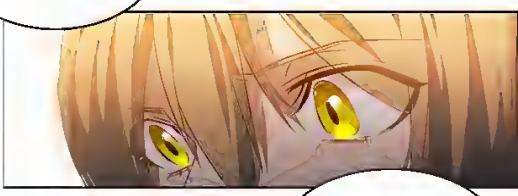
NO. I.. I.....
.....

THEN YOU WANNA DIE?

TAKE A GOOD LOOK AT YOUR HAND AND THINK. DO YOU REALLY WANT TO DIE?

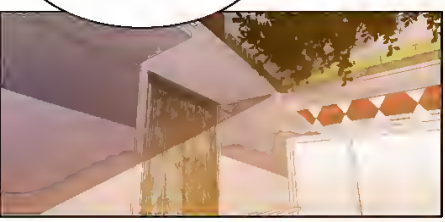
OR WAS DEATH THE RESULT OF YOUR STRUGGLE TO LIVE.
..!

SINCE YOU CAME TO THIS PLACE,

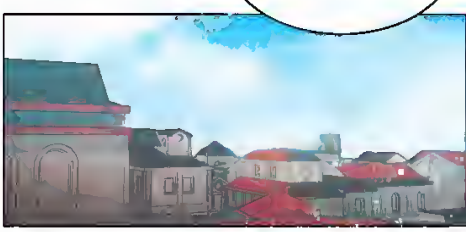


YOU MUST HAVE COME IN AFTER FACING A LOT OF DIFFICULTIES.

"YOU CAN BECOME HAPPY RIGHT NOW." I WON'T SAY THESE TYPES OF ABSURD LIES.



HOWEVER, IF YOU GET THROUGH THESE CURRENT HARDSHIPS AND SURVIVE,



A TIME WHERE YOU CAN BECOME HAPPY WILL COME.

TRUST ME.
YOU CAN BECOME BETTER
FROM NOW ON.

SO DO YOU STILL THINK
YOU WANT TO DIE?

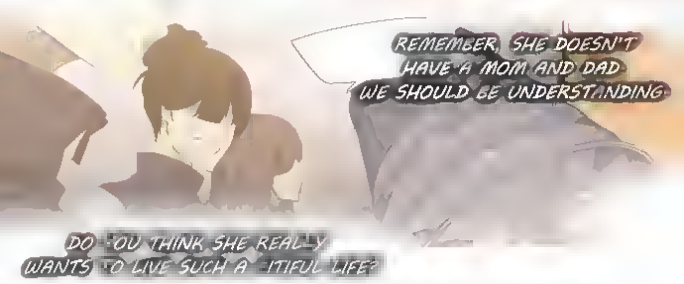
SFX:TEARY

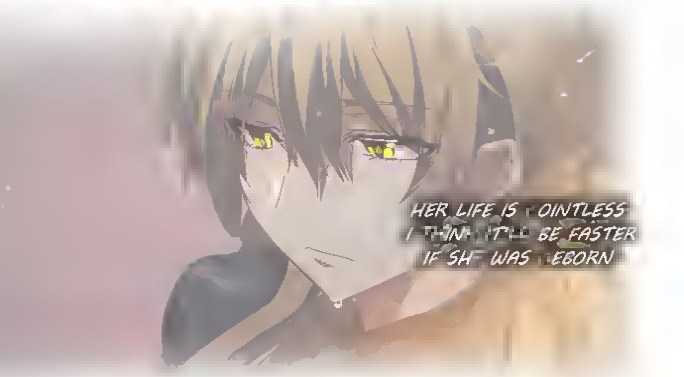
SFX:SQUEEZE

I... I...

I...
SFX: DRIP

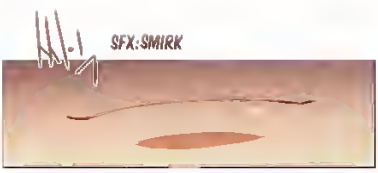
IF YOU'RE ANGRY, WHY DON'T YOU GO TELL YOU PARENTS


REMEMBER, SHE DOESN'T HAVE A MOM AND DAD WE SHOULD BE UNDERSTANDING
DO YOU THINK SHE REALLY WANTS TO LIVE SUCH A ITIFUL LIFE?


HER LIFE IS OINTLESS I THINK IT'LL BE FASTER IF SHE WAS EBORN

I WISH SHE WOULD JUST DIE GOING SOMEWHERE.

..I WANT TO LIVE.



GOOD.

SEX-TAP

RIGHT THEN.
BEFORE
YOU BECOME 0

SHALL WE SURVIVE
THIS HELL-LIKE GAME?
MISS YOO HANRA.

Story/Illustration - JeulBahSen

mail 203dkfhddl@naver.com
fancafe http://cafe.naver.com/zer0game

[00] Zero Game